

**創意學生活動獎勵計劃 2023 接受申請**  
Creative Student Activity Award Programme 2023 is now open for Application

致 聯合書院同學：

新年快樂!

書院為鼓勵同學籌辦具創意的活動，特設「創意學生活動獎」，並正公開接受申請。本計劃由聯合書院基金會及鄭棟材博士紀念基金資助，目的在於鼓勵學生或學生團體籌辦優質活動；提高學生及學生組織的積極性；及推動學生積極投入校園生活。

同學或學生團體須計劃於 2023 年 3 月至 2024 年 3 月內舉辦活動。得獎人或單位將獲得資助，作為籌辦該項活動的經費。開支實報實銷，得獎個人或團體須向書院呈交活動及財政報告。

**申請方法：**

本計劃歡迎聯合書院學生會認可的學生團體或本院同學以個人或小組名義申請。申請人須於 **2023 年 3 月 3 日（星期五）下午五時或以前於完成網上申請表格及上載計劃書及財政預算** (<https://cloud.itsc.cuhk.edu.hk/webform/view.php?id=11566762>)。查詢請電 3943 0354 與書院學生輔導處孫女士聯絡。

聯合書院輔導處  
李中汛 謹啟

Dear United College Students,

Happy New Year!

To encourage students to organize new or creative activities, the College has established the Creative Student Activity Award Programme and it is now open for application. This award programme is funded by the United College Endowment Fund and T C Cheng Memorial Fund. The aims of the Award are: (i) to increase the number of student activities with high quality on campus, which benefit all College students; (ii) to foster the development of an active spirit amongst student organizations; and (iii) to motivate students in participating and supporting College life.

The proposed activities should be held between March 2023 and March 2024. Awarded student(s) or organization(s) will be subsidized according to their programme proposals. Detailed activity and financial reports must be submitted to the College upon completion of the programme.

**Application:**

Students or student organizations registered with the United College Student Union are eligible to apply for the awards. Interested parties should **complete the online application form with activity and budget proposals uploaded** (<https://cloud.itsc.cuhk.edu.hk/webform/view.php?id=11566762>) **on or before Friday, 3 March 2023 at 5:00 pm**. For further information, please contact Ms. Bobo Suen at 3943 0354.

Best regards,  
Eros Lee (Mr.)  
Dean of Students' Office  
United College